



**ORDRE DU JOUR  
COMITÉ EXÉCUTIF  
SÉANCE DU 10 DÉCEMBRE 2008**

**LIEU :** Salle des Comités

**HEURE :** 9 h 30

---

**APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX**

---

**Projet numéro 76728** - Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif de la Ville de Gatineau tenue le 26 novembre 2008

---

**1. DIRECTION GÉNÉRALE**

---

---

**2. CENTRES DE SERVICES**

---

---

**3. DIRECTION GÉNÉRALE ADJOINTE, GESTION DU TERRITOIRE**

---

---

**4. SERVICE DE L'URBANISME ET DU DÉVELOPPEMENT DURABLE**

---

---

**5. SERVICE DE L'INGÉNIERIE**

---

- 5.1** **Projet numéro 76532** - Autoriser l'ajustement final du coût total des travaux de reconstruction de la rue Laurier, entre les rues Eddy et Laval - Construction Lafarge Québec ltée - 144 014,10 \$ - District électoral de Hull - Denise Laferrière
- 5.2** **Projet numéro 76565** - Autoriser le montant de 11 343,94 \$ pour des travaux supplémentaires - Aménagements Marcotte inc. - Aménagement d'aires de jeux dans divers parcs - Districts électoraux d'Aylmer, de Lucerne, de Deschênes et de Buckingham - Frank Thérien, André Laframboise, Alain Riel et Jocelyne Houle
- 5.3** **Projet numéro 76414** - Autoriser un montant additionnel de 30 611,70 \$ à GIE Technologies inc. - Services professionnels - Fourniture de services et de données pour la gestion des chaussées - Nouveau sectionnement du réseau - Service de l'ingénierie
- 5.4** **Projet numéro 76292** - Soumission 2008 SI 248 - Les Enseignes Perfection inc. - Fourniture et installation de panneaux de signalisation - Programme sur la marche au ralenti des moteurs des véhicules - Service de l'ingénierie - 57 602,93 \$
- 5.5** **Projet numéro 76298** - Soumission 2008 SP 265 - Services professionnels d'ingénieurs-conseils - Plans, devis et surveillance des travaux - Boulevard Gréber et rue Laviolette - Service de l'ingénierie
- 5.6** **Projet numéro 76599** - Soumission 2008 SI 177A - Les Entreprises M.C.M. Lacasse inc. - Fourniture et installation d'un abri au parc de l'Esplanade - Service de l'ingénierie - 52 712,63 \$ - District électoral de Deschênes - Alain Riel

**5. SERVICE DE L'INGÉNIERIE (suite)**

- 5.7** **Projet numéro 76686** - Prolonger au 31 mars 2009, l'autorisation donnée à la firme GMR Construction inc. pour fermer l'extrémité sud de la rue Scott - District électoral de Hull - Denise Laferrière
- 5.8** **Projet numéro 76741** - Soumission 2008 SI 272 - Services professionnels d'ingénieurs-conseils - Préparation des plans et devis et surveillance des travaux pour l'implantation de feux de circulation aux intersections du boulevard de la Gappe et de la rue Bellehumeur et du boulevard de la Gappe et de la rue de l'Alliance - Service de l'ingénierie - District électoral des Promenades - Luc Angers

**6. SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT**

- 6.1** **Projet numéro 76613** - Soumission 2008 SI 280 - Bodycote Groupe d'essais et Maxxam Analytique - Analyse d'échantillons d'eau 2009 - Service de l'environnement - 45 000 \$

**7. SERVICE DES PROJETS IMMOBILIERS**

- 7.1** **Projet numéro 76536** - Soumission 2008 SP 170 - Ed. Brunet & Associés Canada inc. - Réaménagement de l'atelier de soudure - Service des projets immobiliers - 445 599 \$ - District électoral de Saint-Raymond–Vanier - Pierre Philion
- 7.2** **Projet numéro 76573** - Autoriser l'ajustement total du coût de conception et construction d'une caserne d'incendie et d'un centre administratif - SIBL Construction - 100 906,02 \$ - District électoral du Versant- Joseph De Silva

**8. DIRECTION GÉNÉRAL ADJOINTE, SERVICES DE PROXIMITÉ****9. SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS**

- 9.1** **Projet numéro 76239** - Soumission 2008 SP 253 - Divers fournisseurs - Location de machinerie lourde avec opérateur - 2009-2010 - Service des travaux publics

**10. MODULE DE LA CULTURE ET DES LOISIRS**

- 10.1** **Projet numéro 76585** - Soumission 2008 SI 284 - Aquam spécialiste aquatique - Achat de bases de tremplins et de planches - Centre sportif de Gatineau - Service des loisirs, des sports et de la vie communautaire - 80 517,52 \$ - District électoral des Promenades - Luc Angers
- 10.2** **Projet numéro 76480** - Soumission 2008 SP 255 - Divers fournisseurs - Entretien des surfaces glacées - Maison du Citoyen, Lac-Leamy et Place de la Cité - Service des loisirs, des sports et de la vie communautaire - District électoraux de Saint-Raymond–Vanier, de Hull et des Promenades - Pierre Philion, Denise Laferrière et Luc Angers
- 10.3** **Projet numéro 75889** - Don de sept estampes et un livre de l'artiste Jean-Paul Riopelle - Monsieur Gilles Lafond - 57 600 \$
- 10.4** **Projet numéro 75943** - Don de 11 estampes de l'artiste Jean-Paul Riopelle - Monsieur Gilles Lalonde - 41 000 \$
- 10.5** **Projet numéro 75518** - Don de 13 estampes et deux livres de l'artiste Jean-Paul Riopelle - Monsieur Claude Ménard - 67 800 \$
- 10.6** **Projet numéro 75944** - Don de 16 estampes et un livre de l'artiste Jean-Paul Riopelle - Monsieur Yvon Tardif - 80 020 \$

**11. SERVICE DE POLICE****12. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE**

- 12.1** **Projet numéro 76659** - Soumission 2008 SP 134 - 614515 Canada inc. - Gestion des biens mis sur le carreau suite à un bref d'expulsion par huissier - Montant annuel maximal de 90 000 \$ pour 2009 - Contrat de deux ans - Service de sécurité incendie

**13. DIRECTION GÉNÉRALE ADOINTE, ADMINISTRATION ET FINANCES****14. SERVICE DES FINANCES**

- 14.1** **Projet numéro 76635** - Approbation de la liste des pièces de comptes à payer PA numéro 48 - 52 827,02 \$ - Acceptation du dépôt de la liste des pièces de comptes à payer PD numéro 48 - 853 139,52 \$ - La liste des réquisitions numéro 46 - 6 601,95 \$ et la liste des embauches numéro 45 - 293 834,84 \$
- 14.2** **Projet numéro 76625** - Acceptation du dépôt de la liste des commandes numéro C-46 pour la période du 20 au 26 novembre 2008
- 14.3** **Projet numéro 76801** - Acceptation du dépôt de la liste des commandes numéro C-47 pour la période du 27 novembre au 3 décembre 2008

**15. SERVICES JURIDIQUES**

- 15.1** **Projet numéro 76549** - Calendrier des règles de conservation - Série 2000 - Ville de Gatineau et Cour municipale

**16. ÉVALUATION ET TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES****17. SERVICE DE L'INFORMATIQUE**

- 17.1** **Projet numéro 76571** - Soumission 2008 SI 213A - LaserNetworks inc. - Logiciel de gestion XMediusFAX - Service de l'informatique - 44 433,04 \$
- 17.2** **Projet numéro 76519** - Soumission 2008 SI 266 - Communication Cabling & Network Solutions inc. (Com-Net) - Achat de commutateurs/aiguilleurs - Service de l'informatique - 80 069,01 \$

**18. SERVICE DES COMMUNICATIONS****19. DIVERS**

- 19.1** **Projet numéro 76713** - Subvention de 4 150 \$ - La Soupe populaire de Hull inc. - Membres du conseil - 13 décembre 2008
- 19.2** **Projet numéro 76707** - Subvention de 100 \$ - Association de la Fraternité du secteur Fournier - Cabinet du maire
- 19.3** **Projet numéro** - Subvention de 100 \$ - Centre d'action bénévole de Gatineau - Cabinet du maire et district électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher
- 19.4** **Projet numéro 76844** - Subvention de 125 \$ - Académie des retraités de l'Outaouais - Souper de Noël le 11 décembre 2008 - District électoral de l'Orée-du-Parc - Claude Millette